

## विदेशी बिरामीको स्वास्थ्य जाँचको बारेमा

### सम्पूर्ण विदेशी बिरामीहरूको लागि

विदेशी बिरामीले यस अस्पतालमा जाँच गराउँदा, स्वास्थ्यकर्मी संग जापानिज भाषामा कम्प्युनिकेसन हुननसकेको खण्डमा, सुरक्षित स्वास्थ्यसेवा उपलब्ध गराउन नसकिने हुनसक्छ।

त्यसकारण यस अस्पतालका स्वास्थ्यकर्मीले बिरामीसंग जापानिज भाषामा कम्प्युनिकेसन गर्न मुश्किल ठहर्याएको खण्डमा, यस अस्पतालले अनुवादकको व्यवस्था गर्ने, र त्यसबापत लाग्ने खर्च निम्नबमोजिम बिरामीले बेहोर्नुपर्ने कुरा तपाईंलाई पुर्बसुचित गरिन्छ।

अनुवादक खर्च	
वर्ग	खर्च (ट्याक्स सहित)
फोन मार्फत अनुवादन	प्रती केशको 5,500 ऐन
प्रत्यक्ष अनुवादन	चार घण्टा भित्र 26,400 ऐन देखि चार घण्टा भन्दा माथि प्रति घण्टाको 6,600 ऐन

- \* प्रायजसो फोन मार्फत अनुवादन प्रदान गरिनेछ, तर लामो समय अस्पताल भर्ना भएको खण्डमा या जरुरि ठानिएको खण्डमा प्रत्यक्ष अनुवादनको व्यवस्था गर्नुपर्ने हुनसक्छ

### जापानको सार्वजनिक स्वास्थ्यबिमा कार्ड नभएका विदेशी बिरामीहरू

ई. श 2018 साल ५ महिना १ गतेदेखि यस अस्पतालमा, जापानी नागरिकता नभएका र जापानको कुनैपनि बाहल सार्वजनिक स्वास्थ्यबिमा नभएका विदेशी बिरामीको स्वास्थ्य जाँच खर्च भनेर स्वास्थ्यबिमा पोइन्ट १ पोइन्टको 20 ऐन को दरले हिसाब गरिनेछ (यसमा ट्याक्स छुट्टै लग्नेछ)। साथै, भर्ना भएको खण्डमा, स्पेसल रुम प्रयोग खर्च या कागजी खर्चहरू छुट्टै लग्नेछ।

### स्वास्थ्य पर्यटकको रुपमा आउनुहुनेहरूकालागि

यस अस्पतालले विदेशी बिरामीहरूलाई सुरक्षित र भरपर्दो स्वास्थ्यसेवा प्रदान गर्न जापान एमर्जन्सी असिस्टान्स कम्पनि (तल EAJ) संग मध्यस्तकर्ताको कार्यसंज्ञौता गरेको छ। स्वास्थ्य जाँच गराउन चाहने विदेशी बिरामीहरूले मुख्यतः EAJ मार्फत प्रक्रिया अपनाउनुपर्ने हुँदा, सल्लाह या जाँचका लागि सिधै EAJ मा सम्पर्क गर्न हुन अनुरोध गर्दछौं।

- \* औकस्मिक स्वास्थ्य जाँचको लागि आउनुभएकाहरूकालागि यो सेवा लागु हुने छैन

सुलभ र भरपर्दो स्वास्थ्यसेवाकालागि तपाईंको बुझाई र सहयोगको बिनम्र अनुरोध गर्दा छौं।

जापान एमर्जन्सी असिस्टान्स कम्पनि

- फोन +81-3-3811-8600 \* उपलब्ध भाषाहरू, जापानिज, अंग्रेजी, रसियन, चाइनिज
- प्रत्यक्ष अनुवादन उपलब्ध भाषाहरू  
जापानिज, अंग्रेजी, रसियन, चाइनिज, कोरियन, अरबियन, थाई, इटालियन, इन्डोनेसियन, बंगाली इत्यादि  
\* यी बाहेकका भाषाकालागि सम्पर्क गर्नुहोस
- इमेल mj-info@emergency.co.jp  
\* आबेदन या सोधपुछका लागि माथि को इमेलमा सम्पर्क गर्नुहोस

- EAJ मार्फत मध्यस्तकर्ता हुने काम
  - स्वास्थ्य परिक्षण भिजाको धरौटी बिमा
  - स्वास्थ्य परिक्षण खर्चको भुक्तानी एजेन्ट सेवा
  - स्वास्थ्य परिक्षण अनुवादन
  - यातायात या बसाईको व्यवस्था
  - २४ घण्टा हटलाइन फोन सुविदा